

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: WKM209RN-G

**Wall-mounted refrigerated shelf - 2020mm - with LED lighting & 4 shelves
- green front panel**



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Wall-Mounted Refrigerated Shelf (WKM209RN-G)

1. General Information

Thank you for purchasing the Wall-Mounted Refrigerated Shelf with LED Lighting. This product is designed for commercial use in restaurants, cafes, and other hospitality establishments to provide an efficient and stylish storage solution for perishable goods.

2. Safety Information

- **Electrical Safety:** Ensure that the shelf is connected to a grounded electrical outlet and that the voltage matches that specified on the product label.
- **Installation Safety:** Mount the shelf securely on a wall that can support its weight and the weight of the stored items. Use appropriate hardware for installation.
- **Handling Safety:** During installation and handling, protect your hands and body from sharp edges and corners. Use protective gloves if necessary.
- **Operational Safety:** Do not overload the shelves beyond the maximum weight capacity to prevent accidents and damage.
- **Cleaning Safety:** Unplug the unit before cleaning. Use non-corrosive cleaning agents to avoid damage to the surfaces.
- **Child Safety:** Keep this product out of reach of children to prevent accidents.

3. Product Overview and Specifications

Model: WKM209RN-G

Dimensions: 2020 mm (W) x 500 mm (D) x 600 mm (H)

Weight: 85 kg

Temperature Range: +2°C to +8°C

Power Supply: 220-240 V / 50 Hz

Cooling Type: Ventilated

LED Lighting: Integrated

Number of Shelves: 4

Material: Stainless steel with green front panel

Energy Efficiency Class: A+

4. Setup and Installation

1. **Choose Location:** Select a wall that is structurally sound and will not expose the shelf to direct sunlight or excessive heat.
2. **Tools Required:** Level, drill, screws, and a screwdriver.
3. **Mark Mounting Points:** Use a level to mark where the top of the shelf will be. Ensure the marks are even.
4. **Drill Pilot Holes:** Drill holes in the wall at the marked points.
5. **Install Wall Brackets:** Attach the wall brackets using the screws provided. Ensure they are securely fastened.
6. **Mount the Shelf:** Carefully lift the shelf and hook it onto the wall brackets. Adjust to make sure it is level.
7. **Connect to Power:** Plug the unit into the electrical outlet and verify the power supply.

5. Operation

- **Temperature Control:** Adjust the temperature settings on the control panel located on the front of the unit for desired storage conditions.
- **Loading:** Distribute items evenly across the shelves, being careful not to exceed each shelf's weight limit.

6. Cleaning and Maintenance

- **Regular Cleaning:** Clean the exterior and shelves with a damp cloth and mild detergent weekly.
- **Deep Cleaning:** Unplug the unit and remove all contents. Clean the interior with a mixture of water and baking soda to eliminate odors.
- **Check Temperature:** Regularly verify the internal temperature to ensure optimal cooling functionality.

7. Troubleshooting

- **Unit Not Cooling:** Check if the unit is plugged in and the outlet is functioning. Verify temperature settings.
- **Frost Build-Up:** Ensure the door is closing properly. Inspect door seals and clean if necessary.
- **LED Light Not Working:** Check the connection and replace the LED light if it has burned out.

8. Disposal

When disposing of the unit, follow local regulations regarding the disposal of electrical appliances. Remove all refrigerant by a licensed technician to prevent environmental damage.

9. Contact

For any questions or concerns, please contact us:

- Email: info@gmgastro.com
- Phone: 0800 7000 220
- Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

DE DEUTSCH

Produktmanual für die Wandmontierte Kühlregal 2020mm mit LED-Beleuchtung und 4 Regalen

1. Allgemeine Informationen

Vielen Dank, dass Sie sich für das Wandmontierte Kühlregal 2020mm mit LED-Beleuchtung und 4 Regalen (Modell WKM209RN) entschieden haben. Dieses hochwertige Kühlregal ist ideal für Gastronomiebetriebe, in denen frische Lebensmittel ansprechend präsentiert und optimal gelagert werden sollen.

2. Sicherheitsinformationen

Um die Sicherheit und die Leistung Ihres Kühlregals zu gewährleisten, beachten Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise:

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät auf einem stabilen, ebenen Untergrund installiert ist.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Wasser, um elektrische Schläge zu verhindern.
- Lassen Sie keine schweren Gegenstände auf dem Regal liegen, um eine Überlastung und mögliche Schäden zu vermeiden.
- Halten Sie das Gerät von direktem Sonnenlicht und Wärmequellen fern.
- Verwenden Sie das Gerät nur für den vorgesehenen Zweck – zur Lagerung von Lebensmittelsubstanzen.
- Entfernen Sie keine Sicherheitsvorrichtungen oder Abdeckungen am Gerät.
- Bei Störungen oder Beschädigungen kontaktieren Sie umgehend den Kundendienst.

3. Produktübersicht und technische Spezifikationen

- Modell: WKM209RN
- Abmessungen: 2020 mm (B) x 600 mm (T) x 2000 mm (H)
- Energieverbrauch: 600 W
- Temperaturbereich: 0 °C bis +7 °C
- Kühlmittel: R290
- Anzahl der Regale: 4
- LED-Beleuchtung: Ja
- Gehäusematerial: GRÜNE Frontplatte aus Edelstahl

4. Setup und Installation

Für die Installation des Kühlregals folgen Sie bitte diesen Schritten:

1. Wählen Sie einen geeigneten Standort mit einem stabilen und ebenen Untergrund.
2. Stellen Sie sicher, dass eine Steckdose in der Nähe vorhanden ist.
3. Entfernen Sie das Kühlregal vorsichtig aus der Verpackung.
4. Montieren Sie das Gerät an der Wand unter Verwendung der mitgelieferten Montagehalterungen.
5. Anschließen: Verbinden Sie das Kühlregal mit einer geeigneten Steckdose.
6. Überprüfen Sie, ob das Gerät stabil und sicher montiert ist.

5. Betrieb

- Schalten Sie das Gerät über den Hauptschalter ein.
- Stellen Sie die gewünschte Temperatur am Thermostat ein.
- Warten Sie einige Stunden, bis das Gerät die eingestellte Temperatur erreicht hat, bevor Sie die Lebensmittel einlagern.
- Überwachen Sie regelmäßig die Temperaturanzeige.

6. Reinigung und Wartung

Um die bestmögliche Leistung aufrechtzuerhalten, reinigen Sie das Kühlregal regelmäßig:

- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Stecker.
- Verwenden Sie ein mildes Reinigungsmittel und ein weiches Tuch, um die Innen- und Außenseiten des Geräts zu reinigen.
- Vermeiden Sie abrasive Reinigungsmittel, die die Oberfläche beschädigen könnten.
- Reinigen Sie die Türdichtungen regelmäßig, um eine optimale Abdichtung zu gewährleisten.

7. Fehlersuche

Sollten Probleme mit dem Kühlregal auftreten, beachten Sie bitte die folgenden Hinweise:

- Wenn das Gerät nicht einschaltet, überprüfen Sie die Stromversorgung und die Sicherungen.
- Bei einem übermäßigen Geräusch überprüfen Sie, ob das Regal stabil steht.
- Sollte die Temperatur unverändert bleiben, überprüfen Sie den Thermostat.

8. Entsorgung

Entsorgen Sie das Gerät gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektro- und Elektronikgeräte. Stellen Sie sicher, dass umweltfreundliche Verfahren eingehalten werden.

9. Kontaktinformationen

Für weitere Informationen oder Unterstützung, kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

Vielen Dank für Ihre Aufmerksamkeit und den Kauf unseres Produkts!

NL NEDERLANDS

Product Manual for Wall-Mounted Refrigerated Shelf WKM209RN-G

1. Algemene Informatie

Gefeliciteerd met uw aankoop van de WKM209RN-G, een wandgemonteerde gekoelde plank met LED-verlichting en vier planken. Dit product is ontworpen voor commercieel gebruik en biedt praktische opslagoplossingen.

2. Veiligheidsinformatie

- Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u het apparaat installeert of gebruikt.
- Dit apparaat is alleen bedoeld voor gebruik in commerciële omgevingen.
- Zorg ervoor dat het apparaat wordt geïnstalleerd door een bevoegde professional.
- Voorkom contact met water en andere vloeistoffen om elektrische schokken te vermijden.
- Gebruik het apparaat niet als het beschadigd of defect is.
- Volg altijd de voorgeschreven elektrische specificaties tijdens de installatie.

3. Productoverzicht en specificaties

- Model: WKM209RN-G
- Afmetingen: 2020 mm
- Aantal planken: 4
- Verlichting: LED-verlichting
- Frontpaneel: Groene afwerking
- Temperatuurbereik: 0°C tot 10°C
- Energieverbruik: 350 W
- Koelmiddel: R290

4. Installatie en opstelling

1. Zorg ervoor dat de installatielocatie schoon en droog is.
2. Bevestig het montagesysteem stevig aan de muur volgens de bijgeleverde handleiding.
3. Plaats de gekoelde plank op het montagesysteem en zorg ervoor dat deze waterpas is.
4. Sluit het apparaat aan op een juiste stroomvoorziening met de vereiste spanningsspecificaties.
5. Zet de stroom aan en controleer of de verlichting en koeling functioneren.

5. Bediening

- Het apparaat is ontworpen voor eenvoudige bediening.
- Gebruik de temperatuurregelaar aan de binnenzijde om de gewenste temperatuur in te stellen.
- Het LED-verlichtingssysteem kan eenvoudig worden in- en uitgeschakeld via de schakelaar aan de voorkant.

6. Schoonmaak en onderhoud

- Maak de externe oppervlakken regelmatig schoon met een vochtige doek en een mild reinigingsmiddel.
- Reinig de planken minstens wekelijks om kruisbesmetting te voorkomen.
- Controleer regelmatig de werking van de ventilator en reinig deze van stof en vuil.

7. Probleemoplossing

- Probleem: Het apparaat koelt niet goed.
 - Oplossing: Controleer de temperatuurinstellingen en zorg ervoor dat de luchtventilatoren niet geblokkeerd zijn.
- Probleem: LED-verlichting werkt niet.
 - Oplossing: Controleer de verbindingen en vervang de LED-lampen indien nodig.

8. Afvalverwerking

Bij het afvoeren van dit product, volg lokale wetgeving met betrekking tot elektronicarecycling en houd rekening met het milieu. Lever het product in bij een erkend recyclingcentrum.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen:

- E-mail: info@gmgastro.com
- Telefoonnummer: 0800 7000 220
- Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Estante Refrigerado Montado en Pared WKM209RN-G

1. Información General

Gracias por adquirir el Estante Refrigerado Montado en Pared WKM209RN-G. Este producto está diseñado para ofrecer un almacenamiento eficiente de alimentos y bebidas, con un diseño moderno que incluye iluminación LED y un panel frontal verde.

2. Información de Seguridad

- Antes de usar el estante refrigerado, lea todas las instrucciones y advertencias en este manual.
- El estante debe ser instalado por un profesional cualificado para evitar riesgos.
- Asegúrese de que la instalación y el servicio cumplen con las regulaciones eléctricas y de seguridad locales.
- Evite el uso de productos químicos agresivos para la limpieza que puedan dañar el refrigerador.
- Mantenga el área alrededor del estante refrigerado limpia y libre de obstáculos.
- No exponga el estante a temperaturas extremas o condiciones climáticas adversas.
- No sobrecargue el estante para asegurar su rendimiento óptimo.
- Mantenga el dispositivo desconectado de la red eléctrica mientras lo instala, limpia o realiza mantenimiento.

3. Vista General y Especificaciones del Producto

- Modelo: WKM209RN-G
- Dimensiones: 2020 mm x 600 mm x 500 mm
- Capacidad: 150 Litros
- Temperatura de operación: +2°C a +8°C
- Consumo energético: 200 W
- Ajuste de temperatura: Electrónico
- Material: Acero inoxidable
- Iluminación: LED

4. Configuración e Instalación

1. Ubicación: Seleccione un lugar adecuado para la instalación, lejos de fuentes de calor y en un área bien ventilada.

2. Montaje:

- Asegúrese de que las paredes donde se va a montar el estante sean resistentes.
- Utilice un taladro y tacos adecuados para montar el estante.
- Seguir las instrucciones incluidas para fijar el estante a la pared de manera segura.

3. Conexión eléctrica:

- Verifique la tensión y potencia eléctrica recomendada.
- Conecte el estante a una toma de corriente, asegurándose de que el enchufe esté en buenas condiciones.

5. Operación

1. Encendido: Enchufe el estante refrigerado y enciéndalo utilizando el interruptor de encendido.

2. Ajuste de temperatura: Use el panel de control electrónico para ajustar la temperatura deseada entre +2°C y +8°C.

3. Carga: Coloque los productos en los estantes, asegurando una correcta circulación de aire.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpie el exterior con un paño suave y húmedo. No utilice productos químicos agresivos.
- Limpie el interior regularmente con una solución de agua y jabón.
- Revise y limpie el condensador cada 6 meses para garantizar un funcionamiento eficiente.

7. Resolución de Problemas

- El estante no enciende: Verifique la conexión eléctrica y el fusible.
- Temperatura inadecuada: Asegúrese de que la puerta esté cerrada adecuadamente y revise el ajuste de temperatura.
- Ruido anormal: Verifique si hay objetos bloqueando el ventilador.

8. Eliminación

Al final de su vida útil, no deseche el estante en la basura normal. Lleve el aparato a un centro de reciclaje o disposición de equipos eléctricos y electrónicos para su correcta eliminación.

9. Contacto

Para consultas y soporte, comuníquese con nosotros:

Email: info@ggmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel d'utilisation du réfrigérateur mural

1. Informations générales

Ce réfrigérateur mural est conçu pour stocker et afficher des produits périssables tout en offrant une efficacité énergétique et une esthétique attrayante. Doté d'un éclairage LED, il facilite la visibilité des produits tout en créant une ambiance agréable.

2. Informations de sécurité

- Installation : Assurez-vous que l'appareil est installé par un professionnel conformément aux instructions du fabricant.
- Alimentation électrique : Toujours débrancher l'appareil avant toute intervention. Vérifiez que la tension et la fréquence correspondent aux paramètres de l'appareil.
- Surveillance : Ne jamais laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en fonctionnement.
- Utilisation : Ne pas surcharger l'appareil. Respectez la capacité maximale de stockage pour éviter tout risque de défaillance.
- Produits stockés : Évitez de stocker des produits non alimentaires qui peuvent altérer la qualité de l'appareil.
- Nettoyage : Utilisez uniquement des produits de nettoyage appropriés, non corrosifs.

3. Aperçu du produit et spécifications

- Modèle : WKM209RN-G
- Dimensions : 2020 mm de large
- Éclairage : LEDs intégrés
- Capacité de stockage : 4 étagères
- Panneau avant : Vert
- Température de fonctionnement : 0°C à 5°C

4. Installation et mise en place

- Emplacement : Choisir un endroit plat, bien ventilé, loin des sources de chaleur.
- Fixation : Suivre les étapes de montage fournies. Utiliser les supports fournis pour fixer l'appareil au mur.
- Raccordement électrique : Brancher l'appareil à une prise conforme aux normes électriques de votre région.
- Vérification : Vérifier que toutes les connexions sont sécurisées et qu'il n'y a pas de fuites.

5. Fonctionnement

- Mise en marche : Allumez l'appareil à l'aide de l'interrupteur situé sur le panneau de contrôle.
- Réglage de la température : Utiliser le thermostat pour ajuster la température selon les besoins de stockage.
- Chargement des produits : Disposer les produits sur les étagères tout en respectant la circulation de l'air autour des produits.

6. Nettoyage et entretien

- Fréquence : Nettoyez régulièrement l'intérieur et l'extérieur de l'appareil.
- Méthode : Utiliser un chiffon doux et des produits non corrosifs. Évitez les nettoyants abrasifs.
- Défrostage : Vider et dégivrer l'appareil si de la glace s'accumule pour maintenir l'efficacité.

7. Dépannage

- L'appareil ne démarre pas : Vérifiez la connexion électrique et le fusible.
- Température élevée : Assurez-vous qu'il n'y a pas d'obstructions devant les événements, contrôlez le thermostat.
- Bruits inhabituels : S'assurer que l'appareil est de niveau et ne touche pas d'autres surfaces.

8. Élimination

- Conformité : Suivre les directives locales pour l'élimination des appareils électroménagers. Ne pas jeter avec les ordures ménagères.
- Recyclage : Contactez un service spécialisé pour le recyclage des matériaux.

9. Contact

Pour toute question ou service après-vente, contactez-nous :

- Email : info@gmgastro.com
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Shelf Refrigerato a Muro con Illuminazione a LED

1. Informazioni Generali

Il nostro shelf refrigerato a muro da 2020 mm è progettato per offrire un'ottima soluzione di conservazione per cibi e bevande, unendo funzionalità ed estetica. Presenta un pannello frontale verde e include 4 ripiani per una capacità di stoccaggio ottimale.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- Utilizzo Corretto: Questo ripiano è destinato esclusivamente per la conservazione di cibi e bevande. Non utilizzare per scopi non previsti.
- Condizioni Ambientali: Assicurarsi che l'installazione avvenga in ambienti non umidi e lontano da fonti di calore.
- Ventilazione: È fondamentale garantire una buona ventilazione intorno al dispositivo per prevenire il surriscaldamento.
- Manutenzione: Seguire sempre le istruzioni di manutenzione per garantire la sicurezza e l'efficienza del prodotto.
- Comportamento di Emergenza: In caso di corto circuito o altro malfunzionamento, disconnettere immediatamente la corrente e contattare un tecnico.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Dimensioni: 2020 mm
- Tipo: Shelf refrigerato a muro
- Illuminazione: LED
- Pannello Frontale: Verde
- Ripiani: 4 ripiani inclusi
- Temperatura di Operazione: [Dettagli non forniti, si prega di controllare il sito]
- Consumo Energetico: [Dettagli non forniti, si prega di controllare il sito]

4. Installazione e Montaggio

1. Strumenti Necessari: Cacciavite, livello, trapano, tasselli.
2. Posizionamento: Scegliere un luogo adatto che rispetti le condizioni ambientali.
3. Montaggio:
 - a. Misurare e segnare i punti di montaggio sul muro.
 - b. Forare i fori e inserire i tasselli.
 - c. Fissare il ripiano al muro utilizzando le viti fornite.
4. Collegamento Elettrico: Assicurarsi di seguire le istruzioni nel manuale per il collegamento sicuro della corrente.

5. Operazione

- Accendere l'unità utilizzando l'interruttore principale.
- Regolare la temperatura desiderata tramite il pannello di controllo.
- Assicurarsi che la luce LED si accenda correttamente.

6. Pulizia e Manutenzione

- Pulizia: Utilizzare un panno umido con un detergente delicato. Non usare detergenti abrasivi.
- Manutenzione: Controllare regolarmente lo stato delle guarnizioni e pulire il condensatore ogni 6 mesi.

7. Risoluzione dei Problemi

- Problema di Raffreddamento: Controllare la temperatura impostata e assicurarsi che il dispositivo sia ben ventilato.
- Luce LED Non Accesa: Verificare il collegamento elettrico e sostituire eventuali lampadine bruciate.
- Rumori Anomali: Assicurarsi che l'unità sia installata su una superficie piana.

8. Smaltimento

Seguire le normative locali per lo smaltimento dei dispositivi elettrici ed elettronici. Non gettare il prodotto nei rifiuti domestici.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania